

7	עַד- إلى	הַגְּבוּל -الحدود	שְׁלַחוּהָ أرسلوك	כָּל كل	אֲנָשֵׁי رجال	בְּרִיתְךָ -عهديك	הַשְּׂאִיף خدعوك	יִכְלוּ قدروا	לָךְ -عليك	אֲנָשֵׁי رجال	שְׁלַמְךָ -سلامك	לְחַמְךָ خبزك
	H5704	H1366	H7971	H3605	H0376	H1285	H5377	H3201		H0376	H7965	H3899

יְשִׁימוּ يضعون	מְזוֹרָה شركاً	תַּחְתִּיךָ تحتك	אֵין لا	תְּבוּנָה فهم	בּוֹ: -فيه
H4204	H8478	H0369	H8394		

فيه.فهم لا تحتك. شركا وضعوا خبزك أهل مسالموك. عليك وغلب خدعك معاهدك. كل ألتخم إلى طردك

8	תְּלוֹא ألا	בַּיּוֹם -في-اليوم	הַהוּא ذلك	נָא- نأ-	יְהוּה يهوه	וְהֶאֱבַדְתִּי -وأهلك	חֲכָמִים حكماء	מֵאָדוֹם من-أدوم	וּתְבוּנָה -وفهماً	מִהָר من-جبل	עֵשׂוֹ: عيسو
	H3808	H3117	H1931	H5002	H3068	H0006	H2450	H0123	H8394	H2022	H6215

عيسو؟جبل من وألفهم أدوم، من ألكمء أرب، يقول أليوم، ذلك في أبيد ألا

9	וַחֲתוּ -و-يرتعب	גְּבוּרֶיךָ جبارتک	תִּימָן تيمان	לְמַעַן لكي	וַיִּכְרַת- ينقطع	אִישׁ رجل	מִהָר من-جبل	עֵשׂוֹ عيسو	מִקְטָל: -بالقتل
	H2865	H1368	H8487	H4616	H3772	H0376	H2022	H6215	H6993

بالقتل.عيسو جبل من واحد كل ينقرض لكي تيمان، يا أبطالك فירתع

10	מִחַמְסָה -بسبب-عنف	אֲחִיךָ أخيك	יַעֲקֹב يعقوب	תְּכַסֶּה يغطيك	בוֹשָׁה خزي	וַיִּכְרַת -و-تنقطع	לְעוֹלָם: -للأبد
	H2555	H0251	H3290	H3680	H0955	H3772	H5769

ألأبد.إلى وتنقرض أالخزي يغشاك يعقوب، لأخيك ظلمك أجل «من

11	בַּיּוֹם -في-يوم	עַמְדוֹתַי وقوفك	מִנְגֵד مقابلاً	בַּיּוֹם -في-يوم	שְׁבוֹת سبي	זָרִים غرباء	חֵילוֹ -قوته	וַיִּכְרַת -وأجانب	בָּאוּ دخلوا	[שְׁעָרָיו] بوابته	וְעַל- -وعلى
	H3117	H5975	H5048	H3117	H7617	H2428	H5237	H0935	H8179	H8179	H8179

יְרוּשָׁלַם أورشليم	יָדוּ ألقوا	גִּזְלָל قرعة	גַּם- أيضاً	אֵתָהּ أنت	כְּאוֹד -كوأحد	מֵהֵם: -منهم
H3389	H3032	H1486	H1571	H0259	H1992	

منهم.كوأحد أيضاً أنت كنت أورشليم، على قرعة وألقوا أبوابه، أالغرباء ودخلت قدرته، أالأعاجم سبت يوم مقابله وقفت يوم

12	וְאֵל- -و-لا	תִּנְזַר تنظر	בַּיּוֹם -في-يوم	אֲחִיךָ أخيك	בַּיּוֹם -في-يوم	נִכְרוֹ -غربته	וְאֵל- -و-لا	תִּשְׁמַח تفرح	לְבִנִי- -لبني	יְהוּדָה يهودا	בַּיּוֹם -في-يوم	אֲבָדָם -هلاکهم
	H0408	H7200	H3117	H0251	H3117	H5235	H0408	H8055	H3063	H3117	H0006	

וְאֵל- -و-لا	תִּנְדָּל تکبر	פִּיךָ -فمك	בַּיּוֹם -في-يوم	צָרָה: ضيق
H0408	H1431	H6310	H3117	

ألضيق،يوم فمك تفغر ولا هلاکهم، يوم يهودا בניي تشمت ولا مصيبتة، يوم أخيك يوم إلى تنظر لا أن ويجب

13	אֵל- لا	תִּבְוֵא تدخل	בְּשַׁעַר- -بوابة	עַמִּי -شعبي	בַּיּוֹם -في-يوم	אֵינָם -بليتهم	אֵל- لا	תִּבְוֵא تنظر	גַּם- أيضاً	אֵתָהּ أنت	בְּרַעְתּוֹ -بشره	בַּיּוֹם -في-يوم
	H0408	H0935	H8179	H3117	H3117	H0343	H0408	H7200	H1571	H3117	H3117	

אֵינָם -بليته	וְאֵל- -و-لا	תִּשְׁלַחְנָה تمد	בְּחֵילוֹ -بقوته	בַּיּוֹם -في-يوم	אֵינָם: -بليته
H0343	H0408	H7971	H2428	H3117	H0343

בליته,יום قدرته إلى ידה تمد ولا בליته, يوم مصيبتة إلى أيضاً أنت تنظر ولا בליتهم, يوم شعبي باب تدخل ولا

14	וְאֵל- ו-לא	תַּעֲמֹד תقف	עַל- على	הַפֶּרֶק -المفرق	לְהַכְרִית لتقطع	אֶת- -	פְּלִיטָיו -فاريه	וְאֵל- و-لا	תִּסְגֵּר تغلق	שְׂרִידָיו -ناجيه	בְּיוֹם -في-يوم	צָרָה: ضيق
		H5975		H6563	H3772	H0853	H0408	H5462	H8300	H3117		

ألضيق.يوم بقاياہ تسلم ولا منفلتيه، لتقطع ألمفرق على تقف ولا

15	כִּי- لأن	קָרִיב قريب	יוֹם- يوم-	יְהוָה يهوه	עַל- على	כָּל- كل-	הַגּוֹיִם الأمم	כַּאֲשֶׁר كما	עָשִׂיתָ فعلت	לָךְ -لك	גְּמֻלָּה -جزاؤك	יָשׁוּב يرجع
		H7138	H3117	H3068		H3605				H1576	H7725	

בְּרֹאשׁוֹ:
-على-راسك

رأسك.على يرتد عملك بك. يفعل فعلت كما للأمم. كل على ألب يوم قريب فإنه

16	כִּי لأن	כַּאֲשֶׁר كما	שְׁתִּיתֶם شربتم	עַל- على	הַר جبل	קָדְשִׁי -قدسي	יִשְׁתּוּ يشرب	כָּל- كل-	הַגּוֹיִם الأمم	תִּמְיֵד دائماً	וְשָׂתוּ و-يشربون	וְלָעֹז و-يبلعون
			H8354		H2022	H6944	H8354	H3605		H8548	H8354	

וְהָיוּ
و-يكونون

כָּלֹא
-كان-لا

הָיוּ:
كانوا

[H1961](#) [H3808](#) [H1961](#)

يكونوا.لم كأنهم ويكفون ويجرعون يشربون دائماً، الأمم جميع يشرب قدسي، جبل على شربتم كما لأنه

17	וּבְהָרַ و-في-جبل	צִיּוֹן صهيون	הַמְּהִיָּה يكون	עַל- على	וְהָיָה و-يكون	קָדֵשׁ قدساً	וְיִרְשׁוּ و-يرث	בֵּית بيت	יַעֲקֹב يعقوب	אֶת -	מִזְרְשֵׁיהֶם: -مواريتهم
	H2022	H6726	H1961		H1961	H6944	H3423		H3290	H0853	H4180

מִזְרְשֵׁיהֶם.יעقוב בית וירث مقدסא، ויكون نجاة، عليه فتكون صهيون جبل «وأما

18	וְהָיָה ו-يكون	בֵּית- بيت-	יַעֲקֹב يعقوب	אֵשׁ ناراً	וּבֵית و-بيت	יֹסֵף يوسف	לְהִיבָה لهيباً	וּבֵית و-بيت	עֵשׂוֹ عيسو	לְקַשׁ -لقش	וְדַלְקוּ و-يشتعلون	בָּהֶם -فيهم
	H1961		H3290	H0784		H3130	H3852		H6215	H7179	H1814	

וְאֵכְלוּם
و-يأكلونهم

וְלֹא-
و-لا

יְהִיָּה
يكون

שְׂרִיד־
باق

לְבֵית
-لبيت

עֵשׂוֹ
عيسو

כִּי
لأن

יְהוָה
يهوه

דִּבֶּר:
تكلم

[H3068](#) [H6215](#) [H8300](#) [H1961](#) [H3808](#) [H0398](#)

تكلم «ألب لأن عيسو، بيت من باق يكون ولا ويأكلونهم فيشعلونهم قشا، عيسو وبيت لهيبا، يوسف وبيت نارا، يعقوب بيت ويكون

19	וְיִרְשׁוּ و-يرث	הַנֶּגֶב النقب	אֶת- -	הָרַ جبل	עֵשׂוֹ عيسو	וְהַשְּׁפֵלָה و-السهل	אֶת- -	פְּלִשְׁתִּים -فلسطينيين	וְיִרְשׁוּ و-يرثون	אֶת- -	שָׂרָה حقل	אֶפְרַיִם أفرايم
	H3423	H5045	H0853	H2022	H6215	H8219	H0853	H6430	H3423	H0853		H0669

וְאֶת
ו-

שָׂרָה
حقل

שְׁמֵרוֹן
السامرة

וּבְנִימֵן
و-بنيامين

אֶת-
-

הַגִּלְעָד:
-جلعاد

[H0853](#) [H1144](#) [H8111](#) [H0853](#) [H1568](#)

جلعاد.بنيامين ویرث أسامرة، وبلاد أفرايم بلاد ویرثون فلسطينيين، أسهل وأهل عيسو، جبل أجنوب أهل ویرث

20	וְגִלְתָּ ו-سبي	הַחֲלִ- -الجيش	הַזֶּה هذا	לְבִנִי -لبنى	יִשְׂרָאֵל إسرائيل	אֲשֶׁר- الذين	כְּנַעֲנִים -كتعانيين	עַד- حتى	צָרְפַת صرفت	וְגִלְתָּ و-سبي	יְרוּשָׁלַם أورشليم	אֲשֶׁר الذي
	H1546	H2426	H2088		H3478		H5704		H6886	H1546	H3389	

בְּסַפְרָד
-في-سفارد

יְרֵשׁוּ
يرثون

אֶת
-

עָרֵי
مدن

הַנֶּגֶב:
النقب

[H5614](#) [H3423](#) [H0853](#) [H5045](#)

الجنوب.مدن يرثون صفارد في ألذين أورشليم وسبي صرفة. إلى ألكنعانيين من هم ألذين يرثون إسرائيل بني من ألجيش هذا وسبي

21	וְעָלוּ	מִזִּשְׁעִים	בְּתַר	צִיּוֹן	לְשֹׁפֵט	אֶת-	הַר	עֵשׂוֹ	וְהִיָּתָה	לְיִהוּדָה	הַמְּלֹכָה:
	و-يصعد	مخلصون	-في-جبل	صهيون	ليدينوا	-	جبل	عيسو	و-يكون	-ليهو	الملكوت
	H5927	H3467	H2022	H6726	H8199	H0853	H2022	H6215	H1961	H3068	H4410

للرب.أملك ويكون عيسو، جبل ليدينوا صهيون جبل على مخلصون ويصعد